



## Japanisches Generalkonsulat

Immermannstr. 45, 40210 Düsseldorf  
<http://www.dus.emb-japan.go.jp>

Nr. 08/2010

Datum: 11.06.2010

### Verleihung eines Ordens an Herrn Bernhard Hoffmann

Für seine großen Verdienste um die Unterstützung der japanischen Gemeinde und der japanischen Unternehmen in Düsseldorf und um die Vertiefung der Wirtschaftsbeziehungen zwischen Deutschland und Japan wurde der ehemalige Verwaltungsdirektor der Landeshauptstadt Düsseldorf, Herrn Bernhard Hoffmann, am 24.04.2010 von der japanischen Regierung mit dem „**Orden der Aufgehenden Sonne am Band, goldene Strahlen**“ geehrt.

Die Auszeichnung wird ihm am **Montag, dem 14. Juni 2010 um 19.00 Uhr (Fototermin 18.55 Uhr)** in der Residenz des Japanischen Generalkonsuls Kiyoshi Koinuma verliehen.

Herr Hoffmann war seit 1960 bei der Landeshauptstadt Düsseldorf tätig und seit 1995 als Abteilungsleiter für Ausländerangelegenheiten und als stellvertretender Amtsleiter des Amtes für Einwohnerwesen. Durch die Einführung und Entwicklung des Düsseldorfer Modells für japanische Staatsangehörige hat er erheblich zur Verbesserung der Lebensbedingung der hiesigen japanischen Gemeinde beigetragen. Für die bei japanischen Firmen in der Region Düsseldorf beschäftigten japanischen Staatsangehörigen wurden im Rahmen der geltenden gesetzlichen Bestimmungen zügig Aufenthaltserlaubnisse erteilt, so dass die berufliche Tätigkeit in Düsseldorf unverzüglich aufgenommen werden konnte. Die japanischen Firmen fanden daher bei ihrer unternehmerischen Tätigkeit hinsichtlich der japanischen Fach- und Führungskräfte gute Standortbedingungen vor, was die Ansiedlung weiterer japanischer Unternehmen förderte. Dieses Verfahren wurde von Herrn Hoffmann über die Jahre ständig optimiert und angepasst. Herr Hoffmann hat sich zudem aktiv für einen regelmäßigen Erfahrungsaustausch zwischen dem Japanischen Generalkonsulat und der Japanischen Industrie- und Handelskammer zu Düsseldorf e.V. eingesetzt.

